

Chhuah ãan : October 1984

RAMTHAR

DECEMBER



2025

Krismas Chibai



*Vauiinah hian in tân Davida khuaah
Chhandamtu a piang ta, Lal Krista chu.*

(Luka 2:11)

SERMON

Mi Tin Tána Chhandamna

Phêk

3 - 7

EDITORIAL BOARD 2025 - 2027

<i>Editor</i>	Rev. Dr. C. Chawngmingliana
<i>Joint Editors</i>	Upa Lal̄hahluna Ralte
	T. Upa T. Lalchhuangliana
<i>News Editor</i>	Pi Ruth Lalhmangaihi
<i>Circulation Manager</i>	Pu Lallawmnakima Hmar
<i>Publisher</i>	Rev. R. Lalhmingsanga

Member-te

Rev. R.C. Lalnghakliana	Synod Moderator
Upa Vanlalsawma Siakêng	Synod Secretary (Sr.)
Rev. Dr. Rosiamliana Tochhawng	Executive Secy., i/c Mission
Upa C. Lalmalsawma	BEC Member
Upa S. Lalthanga	BEC Member

SYNOD MISSION BOARD HOTUTE

Rev. Dr. Rosiamliana Tochhawng	Executive Secretary
Rev. R. Lalhmingsanga	Secretary
Upa Lal̄hahluna Ralte	Coordinator

Ramthar lâk chungchângah leh thu chhuah chungchângah
hêngahte hian biak pawh theih kan ni e:

Mobile No: 8974694225 (WhatsApp/Telegram)

Email: ramtharchanchinbu@gmail.com

KUM KHAT LÂK MAN - ₹ 60/-

A CHHÛNGA THU AWMTE

1. Editor thukhawchâng	1
2. Keimahni	2
3. Sermon	3-7
4. BUH HMUN AṬANGIN:	12-22
(1) Nepal rama puan ṭhui hmanga rawngbàwlna	
(2) Chanchin Ṭha rah	
(3) Australia rama Synod rawngbàwlna	
5. Vânduai vânei (Ṭhen hnihna)	23-25
6. Ramthar tâna thilpêk petute	26-28
7. Ramthar Feh	29-32



REMNA LAL



Krismas rim a lo nam òan leh ta a. Remna lal lo piang làwm tùrin inbuatsaihna chi hrang hranga kan inbuatsaih a hun leh ta. Zawlnei Isaia chuan, “*Kan tán nau a lo piang a, Fapa min pe ta a. Sawrkarna chu a kovah a innghat a, A hmíngah chuan: Remruattu Maka, Pathian Chaka, Chatuan Pa, Remna Lal an ti ang,*” a ti a (Isaia 9:6). He thu hi Thuthlung Thar mite chuan Isua Krista chungcháng sawina niin kan ngai a; dik pawh a dik hle ang.

Mihring hmasa ber Adama tlúkna avàngin Pathian nèn an inzawmna chu a lo chat ta a. Pathian chuan mihring nèn an inrem leh theihna tùrin a Zàwlneite hmangin dàn leh thupêk tam tak a pe a, an kawng a kawh hmuh a; mahse, mihringten an zawh dik hlei thei tlat lo. Pathian chuan mihringte chu a hmangaih si avàngin a fapa chu khawvêlah a rawn tír ta a. Pathian nèn Isua Krista avàngin kan lo inrem leh thei ta a ni.

Tirhkoh Paula chuan, “*Krista chu kan inremna a ni. Ani chuan Jentail-te leh keini Juda-te hi pumkhatah min siam a, min daidang òhìn intaina bang chu a tísâ khán a tibo ta...inremna a rawn thlen ta a. Krawsah chuan intaina chu a tibo va, Jentail-te leh Juda-te chu pumkhata lo awmin, Pathian nèn kan inrem ta,*” a ti bawk a (Eph 2:14-16). Hnam tin chu Kristaah fâwk khâwmin kan lo awm ta a. Tichuan, “*Chungnung berah khian Pathian chu ropui takin awm sela, Leiah hian a lawm êm êm mihringte zíngah rem leng rawh se,*” (Lk 2:14) tia Vána mipuiho zai thâwm chu Krismas a lo thlen apiangin kan thinlungah a lo ri nawn leh òhìn a nih hi.

Chuvàngin amah kan Lalpa Isua, Remna Lal ngei chuan, “*Khawvêl zawng zawngah kal ula, thil siam zawng zawng hnênah chuan Chanchin Tha hi hril rawh u.*” (Mk 16:15) tiin min chah a ni. He Krismas hunah hian kan thinlung òeuhvah Remna Lal chu lo piang nawn leh mawlh rawh se.

- Tial Upa T. Lalchhuangliana



KEIMAHNI† **TUARPUINA:**

(1) Upa Lalchhanhima, Lunglei Venglai, Rev. Amos Malsawmzuala, i/c Champahour Pastor Bial (Tripura Mission Field) pa chu ni 31.10.2025 khán Cancer vângin a thi.

(2) Pu C. Thantluanga (88), West Phaileng Dinthar, Pi C. Lalhmangaihzuali, Evangelist, Koriapani (Upper Assam Mission Field) pa chu ni 4.11.2025 khán awmlaiin a thi.

(3) Vanlalhriata Hauhna (ni khata upa), Pu V.L. Hmangaihkhima leh Pi Melody Lalmuanpuii, Evangelist Teacher, Gilakuta (Odisha Mission Field) te fapa chu ni 9.11.25 khán a thi.

(4) Pi C. Vanlalhriatpuii (43), Evangelist, Sakawrtuichhun (Masihi Sangati) chu ni 16.11.2025 khán Cancer vângin a thi (A chanchin tlángpui hi thla leha rawn tàr lan kan tum).

(5) Rev. Lalrindika, i/c Badu Pastor Bial (Calcutta Mission Field) chu ni 19.11.2025 khán lungphu chàwlin a thi.

Ramthar Editorial Board-in lu sún chhúngte a tuarpui tak zet a ni. Pathianin awmpuiin thlamuan rawh se.

† **ASIA CHHIM CHHAK MISSIONARY RETREAT:**

Asia Chhim Chhak Missionary Retreat hmasa ber chu ni 26-29 December, 2025 chhúng hian Sunway Hotel, Phnom Penh Cambodia-ah neih tùr a ni. He Retreat hi Cambodia-a SMB Missionary-te leh Asia Chhim Chhaka SMB Tent Making Missionary-te pual a ni ang.

SMB Headquarters Office ațangin Rev. Dr. Rosiamliana Tochhawng, Executive Secretary te, Rev. R. Lalhmingsanga, Secretary, SMB te leh Upa Lalthahluna Ralte, Coordinator, SMB ten retreat hi an hmanpui ang.





SERMON

MI TIN TÁNA CHHANDAMNA

Chhiar tùr: Lk 2:8-11; 1 Tim 2:4; 2 Kor 6:1-2

Rev. Dr. C. Chawngmingliana

Editor, RAMTHAR

Mobile No: 9862305355



‘Û ÁMÁ’ hun a lo thleng leh ta ruai mai le. Pathianin mihring a siam khán Eden huan mawi takah dahin Amah nèn hlim takin an inpáwl thìn a, an hlim hle thìn. Nuam takin Eden huanah chuan an khawsa a. Eden huanah chuan hotu berah a ruat a, an duh apiang an eiin an in thìn a. A lai taka a chhia leh a tha hriatna thing rah tih chauh lo chu an ei thei vek a, an rilru pawh a thianghlim a, inítsíkna leh elrelna pawh a awm lo. Saruaka an awm pawhin an zak lêm lo, an rilru a thianghlim a ni.

Amaherawhchu, sual avàngin mihring chuan ama duh thu rêngin Pathian dân a bawhchhia a, Pathian mit an tlung zo ta lo va. Pathian nèn chuan an lo inmihran ta a. Pathian lakah mi hrang lo niin Pathian ropuina an chang zo ta lo a nih kha. Pathian nèn pawh an inpáwl hlim thei ta lo a nih kha. Pathian nèn inrema an inpáwl leh theihna tùr chuan Pathian vêkin kawng a rawn hawng leh ta. A Fapa neih chhun Isua Krista chu a rawn tír leh ta a. A Fapa Isua Krista inpêkna

avàng chuan mihringte leh Pathian chu an lo inrem leh ta a. He thu hi Rev. Taisena chuan hlain mawi takin a lo phhuah chhuak a,

*“Eden pâr mawi chul hnu
[tìvul leh tùrin,
Khawvêl Chhandamtu a lo
[piang ta;
Pialral nun mawi min rawn
[sintír leh theih nán,
Lal chungnung berin hmun
[tláwm ber a rawn thlang,”*
tiin. Pialral nun mawi kan neih leh theih nána Lal chungnung berin hmun tláwm

ber a rawn thlang tlat mai te hi a va ropui êm!

He thu làwmawm tak mai hi a làwmawma a ropui êm avàngin Rev. Taisena bawk hian

*“I làwm ang u, Remna lal lo
[piang hi,
A fakna lei leh vòn thang
[chhuak se,
Hei ang rênga kan tána Lal
[làwmawm hi,
An piang lo, an piang leh
[tawh lo’ng chatuanin, ”*
tiin hla bawkin a rawn chhilh zui leh ta a ni.

1. Pathianin mi zawng zawng chhandam a duh: Pathian chuan min hmangaih êm avàngin mi zawng zawng chhandama awmah leh thutak hriaah a duh a. Amah leh mihringte inrema kan awm leh hi Pathian lámw zàwng tak a nih thu Tirhkoh Paulan a lo sawi a (1 Tim 2:4). Chu chhandamna chu tu pawh amah ringa a hnên pantu apiangte chu chhandamin an awm òin. Mihringte chhandama kan awma, chatuan nunna kan neih theih nán Lal

Isuan kan tán a nun min rawn pe a ni. Sual avànga kan boral mai hi a duh lo tak zet a ni. Amah chu tu pawh a ring apiang an boral lohva chatuana nunna an neih zâwk nán tiin kan Pathian thuin min hrilh (Jn 3:16). Heti taka chhandamna leh chhan chhuahna Lalpan min duhsak hi a hlui a va ropui êm! Pathian min duhsakna hi i hnâwl lo hrâm ang u, i hnar lo hrâm ang u. Duhsakna leh chhan chhuahna hnâwltu tán ngaihdamnain awmzia a nei lo.

Kum 1892 khán Philadelphia-ah George Wilson-an US Mail a rawk a, mi eng emaw zât a that bawk a. Sual lian tak a khawih a ni. George Wilson-a chu an man ta a. A chungarorèlna pawh a tê tak tak thei lo. Roréltuin George Wilson-a chungarorèlna thutlûkna a siam chu a nêp thei ang bera a rèl pawhin, ‘*Khai hlum tùr,*’ tih a ni. A chungarorèl thu chu President Andrew Jackson-an a hriat chuan a khawngaih hle mai a. George Wilson-a chu President chuan a ngaidam ta

December 2025

hlauh mai a. Mahse, George Wilson-a chuan President Andrew Jackson-a ngaihdamna chu pawm duh lovin a hnâwl ta tlat mai a. George-a dinhmun chu Supreme Court chuan a ngaihtuah nawn leh a, an khai hlum ta nge nge a. Duhsakna hre thiam duh lova ngaihdamna hial hnâwltu George Wilson-a tán ngaihdamna hian awmzia a nei lo; a thih phah ta a nih chu. President ngaihdamna kha pawm mai se chuan nung dama chhuak mai tùr hi a ni a le!

Vawi khat chu Russia lalpa Nicholas II khán sipai soal tak, leiba ngah tak mai, a leibat tam avànga rilru hah êm êm awmna room hi a tlawh a. Chu sipai chuan dawhkàn chungah “*Ka leiba zawng zawng hi tuin nge min pêksak thei ang le?*” tih thu ziak hi a lo dah a, dawhkan chu bawhin a lo muhil a. “*Pêk tlâksak i ni tawh e, Czar Nicholas II,*” tih thu ziak hi a lo awm a. Chu sipai chuan chu thu ziak a han chhiar chuan mak tiin a khat a. An

Ramthar

5

Lalin a ngaihdamna chu a pawm a, a hlimin a lâwm ta êm êm a. Nang leh kei pawh hian kan soal leh bawh-chhiatna kan leiba tak tak hi Lalpan min ngaidam ta a. A va mak êm! Min ngaidamtu kan Lalpa Isua Krista hi i chawimawi mai ang u. Rev. Taisena bawkin hmangaih leh duhsak taka chhandamna min siamsaka, Pathian nêna inrermna min siamsaktu Lal Isua Krista chu chawimawi tlâk a nihzia hlaa a lo phuah chhuah hi a mawiin a va ropui tak êm!

*Hlim takin i chawimawi ang
[u, kan remna Lal lo piang hi,
A lal̄thut̄hleng, a mi
[thianghlim, lallukhum
[hnutchhiah vekin,
Keini suala vâkvaite
[chhandamna kawng min
[rawn hrilh hi,
Fak rawh u, chi tin, ṭawng
[tinin Lalber chu
[chawimawi chiam r’u.”*

Keini pawhin tûn Krismas-ah hian kan theih tâwkin Lalber chu i chawimawi chiam ang u.

2. Vawiin hi hun làwmawm, chhandamna ni a ni: Hun then hrang hrangah hian tân hi a pawimawh ber mai awm asin. C.H. Spurgeon-a chuan, “*Mi fîng chuan TÛN hlutzia a hria,*” a ti. Hun kal tawh hi chu koh kîr theih pawh a ni tawh lo, hun kal tawha kan tih dik loh pawh siam that leh theih pawh a ni tawh lo. A nih ang angin a liam tawp mai a ni. Nakín pawh hi kan la thlen miao loh avàngin a hlutna hriat thiam a har khawp. Tân hun erawh hi chuan nakín thil lo thleng leh tùr a hril a, tân hun kan kal pelh hunah hun kal tawh a lo ni leh mai dáwn a, siam that leh tih danglam theih a ni tawh lo vang. Chuvàng chuan TÛN hi a pawimawh êm êm a ni. Tân hun kan hman that chuan kan tán a tâwk a ni.

Simna pawh hi tân hun atán hian a pawimawh ber zêl. ‘*Nakínah ka sim mai ang,*’ tih hian awmzia tak tak a nei lo. Nakín hi i thleng hman lo mai thei. Sim dáwn rau rau chuan tân hi a pawimawh ber. A chhan chu

nakínah chuan simna hun kan nei lo mai thei, kan sim hmian kan thi mai thei; chuvàngin, *nakína* innghah chu a him lo. Charles Burton-a chuan, “*Tûnah hian i sim duh loh chuan hun rem-cháng i hmu ngai lo vang,*” a ti a, a dik ngawt mai. “*Tûn hun ngaih-thahtu chuan a neih zawng zawng a khawh ral a ni,*” tia Schiller-an a lo sawi pawh hi a dik khawp mai. Kumin Krismas kan hman tùrah pawh hian TÛN hi a pawimawh ber zêl a ni. Kan Pathian thu-in, “*Hun làwmawmah ka ngaihlaha chia, chhandamna ni-ah ka tanpui che. Ngai teh u, tân hi hun làwmawm chu a ni a, ngai teh u tân hi chhandamna ni chu a ni,*” a tih kha i ngai pawimawh hle teh ang u.

3. Hun tha leh hlu bawh pelh a paw: Hun tha leh hlu kan neih lai hian Krismas hi âm takin i hman ang u. Nikum Krismas-a hlim taka kan hmanpui, kumina kan hmanpui leh theih tawh loh tam leh tawhzia te hi kan ngaihtuah ngai em? Keimahni

December 2025

ngei pawh hian nakkumah hetiang hian Krismas hlim takin kan la hmang leh thei ang em? Tu mahin kan sawi lâwk thei lo. Chuvàng tak chuan kuminah hian duh-thawh takin he hun tawi tê hi kan Lalpa duh dànin i hmang teh ang u. He hun tha tawi tê hi kan bawh pelh hlauh chuan a pawi dáwn êm mai! Pathian thu hriltu lâw tak mai pakhat, Oswald J. Sander-a chuan tuipui kamah rawng a báwl a. Tlangval pakhat hi a rawn tel ve thìn a. Mahse, Pathian hnênah a inhlàn duh tlat lo mai a. Sander-a chuan, *“Tûnah hian tuiah tla ta la, Pathian i tâwk ngam ang em?”* tiin a zâwt a. Chu

Ramthar

7

tlangval chuan, *“Tui thiam ka ni a, tuiah chuan ka tla lo vang,”* a ti a. Mahse, a hnu kár thum hnuah chuan tuipui-ah a che sual a, a thi ta hlauh mai a, a va pawî êm! Oswald J. Sander-an thahnemngai taka a sàwm lai khán Pathian hnênah lo inhlàn hlè hlè ta se tha mai tùr. Phéngphehlepá khua a tlai zo ta a ni. Kan Pathian thu-in, *‘Zilh hau fo pawha a ring tikhawng tlat chu vawi leh khatah tihltiahin a awm ang,’* (Thuf 29:1) a tih kha i ngai pawimawh ang u.

Krismas hman nuam u le.

Lalpan a thu malsàwm rawh se.

**RAMTHAR CHANCHINBU
EDITORIAL BOARD-IN
RAMTHAR CHHIARTU
ZAWNG ZAWNGTE
KRISMAS
LEH
KUM THAR
CHIBAI KAN BÛK A CHE U.**

**BUH HMUN ATANGIN
NEPAL RAMA
PUAN THUI HMANGA RAWNGBAWLNA**

*C. Vanlalrintluangi, Craft Teacher
Katari, Nepal Mission Field
Mobile No: +977 986-8842509*



Ramthar lam enkawltute atangin puan thui rawngbawlna leh bial chhung rawngbawlna chanchin ziak tura sawmna zahawm tak ka dawn avangin ka lawm hle. Nepal Mission Field chhung Katari Pastor bialah 2016 atangin ka awm tan a, kum 2017 atang puan thui zirna ka enkawl a, waviin thlengin tuang takin kan la kal a ni.

Katari hi India ramri atangin Km 300 vel niin, tlang ram awm mah se phai zawla cheng hi a a tam zawk an ni a. Phai zawl lam boruak a lum a, ruah tui kan hmuh that loh em em rualin tlang ram lamah chuan nipui khaw lum lai pawha khaw vawh rengna hmunte pawh a awm a. Phai zawl leiletin a hual vel leh Tawa lui leh Maruwa luin a hual bawc avang hian Katari chu a lum em em a, thlasikah a vawt leh em em thung.

Bial chanchin tlangpui:
Nepal Field-ah hian Pastor Bial pakua a awm a, chung zinga pakhat chu Katari

Pastor bial a ni a. Tunah hian kan bialah kohhran puitling pathum, Fellowship pasarih, Pastor pakhat, Pro Pastor pakhat, Missionary pakhat, a ram mi thawktu pariat niin, bial chhung kohhran member zawng zawng hi 642 kan ni. Bial chhung thawktuho hi group hnihah inthenin thla tin kan feh chhuak (*prachar*) thin a. Tin, kohhran mal te, bial thalai te, bial hmeichhia te leh bial chhung kohhran te pawh Chanchin Tha hrilin kan chhuak thin. Programme hrang hrang - crusade te, Buhfaitham leh Kristian chhungkaw campaign te leh faina programme (bazar leh

khaw chhúng vêl tihfai) te pawh kan nei thìn a.

An ei zawn dân tlángpui leh khawtláng nun:

A ram mite hian ei zawn nán leilet siamin bawng leh lawi te an vulh a, a hnute an hralh thìn a. Nu leh pain hna an thawk nasa a, ei leh bárah chuan chhúngkua an intodelh tlángpui baw. Mahse sum leh pai thawh chhuah hi a harsa a, mahni khuaah hna te chu thawk ve tho mah se hlawh a tlém êm em a. An thalaite chu ram dang (*foreign*)-ah sum thawk chhuak tûrin an kal nasa a, in tin aṅang hian a tlém berah pakhat hi chu *foreign*-a kal zêl angah a ngaih theih ang. Kan ringtute ngei ngei pawh an bâng lo, ei zawnna avàngin a loh theih lohva an kal a ngai thìn si a. Thalai member kan tlém pahin, hei hi kan harsatna pakhat chu a ni ve a. Kan bial chauh ni lovin Bial tin te buaina chu thalai *foreign*-ah an kal nasa hi a ni vein ka ring.

Kan awmna hi thingtláng a ni a, khawtláng nun a

pangngai viau a. Hindu ram a ni a, pathian chi hrang hrang an ngah baw a, *puja* (an pathian an chawimawina) chi hrang hrang hi an huai-hawt peih viau mai. Mikhual leh in léng an duatin an zahder thiam êm êm a, mikhual an hnar ngai lo. Mi inah tui in i díl chuan, ‘Va in rawh u,’ an ti mai lo vang; i kutah ngei tui thianghlim an lo pe ang che. Zu hi khawtlángah khap a ni hran lo; mahse ka awm ve chhúng zawng hian zu rui, buaina siam hi ka hmu ngai lo. An khawtláng nun a zalèn a, hmeichhiate tán pawh a him baw. Hindu kua ni mah se Kristian, Muslim, Buddhist, eng sakhua bia pawh ni se zalèn takin kan awm thei. Han khauh ve deuh cháng awm thìn mah se (India lam aṅanga an lo inrawlh chángin), khawtlángah chuan eng sakhua pawh kan zalèn viau.

An sakhaw nun: An sakhaw nun a zalèn a, nghet tak tak an awm laiin sakhaw mumal nei lêm lo, a rem rema thên kual ve mai mai pawh an awm nual tho. A

hnam sáng leh hnam ṭhaho (Chhetri hnam) hi an nghet tlángpui a; sakhuaa nghet loho hi chu hnam hniam lam an ni tlángpui a. Nepal chhúnga kan ringtu tam zâwkte pawh hi hnam hniam an ni a.

Sakhaw dang an nih avànga va inhmusit leh indeusawh ang kha ka hmu chiah lo va; mahse Kristiante min hmuh dân hi a dang ve deuh tawh a. A chhan chu ringtu anga inchhál, zirtírna dik lo theh darhtute hi an tam êm êm a. *Foreign* aṭanga an rawn enkawl ṭhinte an ni hlawm tlángpui a, sum a tam a, an nun a zalèn bawk a. Hênghote avàng hian kan rawngbàwl dân thlák danglam a ngaih cháng a awm fo ṭhìn. Kristiante ṭha taka min hmuh ṭhinna hmunah pawh nghawng thui tak a nei ṭhìn. Hemi kawngah hian kohhranhote ṭhahnemngai taka lo ṭawngṭaipui tùrin ka sáwm duh che u a ni. Zirtírna dik lo lakah kan ringtu/memberte an him theih nán min lo ṭawngṭaipui fo rawh u.

Kristianna chungchángah hian kan kohhran hian dân fel tak kan nei a. Kristian ni duh an awm chuan Pastor-in emaw, Kohhran Committee-in emaw an kàwm hmasa a. Chumi hnua ringtu nih an duh chuan ringtu ni tùra buatsaihna leh baptisma chantír hmaa an nungchang enthlák (*Grahan*) nân a tlángpuiin thla thum chhúng hun kan hmang ṭhìn. Ṭhenkhat thla thum tling lova hmanhmawh taka *foreign*-a kal ngaite an nih chuan thla thum inngah kher a harsa a; an duh chuan baptisma kan chantír mai bawk ṭhìn.

Kan bial chhúngah hian kum khatah chawh rualin ringthar hi mi 25-35 inkár kan nei tlángpui a. Ringthar zíngah hrethiama Pathian zawng tak takte hi chu an nghet êm êm a ni. Mahse kohhranin ṭanpuina kan pèk beisei leh ringtu ni ve duh tho si, an zawn tak hmua hrethiam lo hi an awm ve leh zeuh ṭhìn a. Chûngho chuan min chhuahsan ve leh zeuh ṭhìn.

A tlángpuiin an rinna hi a nghet a, ʔawngʔaina hi an ring êm êm a ni. An inngahna ber pawh ʔawngʔaina a ni, ti ila kan sawi soal lo vang.

Ringtute leh thawktuten khawtlángah dodàlna êm êm kan tâwk lo. Mahse, kan ringtute hi pakhat tê têa lo lût an nih ʔhìn avàng hian chhúngkuaah harsatna tâwk kan awm leh ʔhìn. ʔhenkhat chu an in aʔanga hnawh chhuaha, bawng ina an kalh khum tâk hial te pawh an awm a. Ringtu leh ring lo mi inawm pawlhna chhúngkua pawh kan la nei nual a, an chhúngten kan programme-a lo kal an phal loh cháng a awm fo.

Harsatna lian tham tâwk kan nei rih lo va, hêng harsatna lo tâwk tawhte hi kan bial chhúnga rawngbàwlina mi ʔangkai tak takte an ni ʔhìn. Ringthar neih kawngah pawh thawktute ʔanpuitu ʔha tak an ni ʔhìn. ʔhenawm khawvéng leh an chhúngkhat hnaivaiah theih tâwpin an *prachar* ʔhìn. Ringtu ni duhte an lo hruai a,

an ʔangkai hle. Rawngbáwlto thawk hlâwk berte chu kan ringtute hi an ni. Chhúngte dodàlna kárah hla tak tak, kawng mumal pawh awm lohna aʔangte hian inkhâwm tùrin an lo kal hrâm hrâm ʔhìn. Hêngho hi chu an nghetin an harsatna lo tawh ʔhìn tawhten chhelna a pe a, kohhran tán pawh mi ʔangkai tak an ni zêl.

Tailoring lam rawngbàwlina: Nepal chhúng rawngbàwlinaah chuan puan ʔhùi zirna hi rawngbàwlina pawimawh tak a ni. Tùn thleng hian sawisèlna leh dodàlna hi kan la tâwk lo. Sawrkar hriatpuinaa bul kan ʔan vâng te pawh a ni thei, miten rin aiin an hlut a. Katari Tailoring Centre pawh *Batch 13*-na kan lo hmang zo ve ta reng mai a. Zirlai 10 vêl lâk tùrah pawh díltu mi 14-22 an lo kal a, mi 10-15 inkár hi kan lo la ʔhìn. A díl zawng zawng lâk châkawm ʔhìn mah se kháwl a tlèm bâkah hmunhmain a zo si lo. Zirlaite emaw, an chhúngte emaw hnên aʔangin dodàlna a awm ngai lo.

Ni tin *devotion* kan hmanpui a, chumi zawhah *class* kan neihpui thìn. Pathian thu kan hrilh te pawh ṭha takin an ngaithla ve mai thìn a. Ṭhenkhat hi chuan an harsatna mai bâkah an chhúngte ṭawngṭaipui tûr tein min sáwm thìn a. Ni tin hian zirlaite hnênah kan thiam ang tâwkin leh vènthàwn nei lovin Pathian thu (*direct-in*) kan hrilh thei a ni. Ṭha taka Pathian thua kan inkawmpui theih chuan an chhúngkaw chanchin te, an harsatna te pawh min hrilh ve ṭeuh thìn. *Class* lâk pah pawhin Pathian thua an hriat châk zâwng te min zâwt a, thiam ang angin kan inhrihlin engkim kan inhriatpui tláng thìn. Ṭhenkhat chu ringtu nih duh, mahse chhúngte hmai zah avànga lo ni thei lo an awm a; an thinlungah Pathianin hna a la thawh ngei ring ila.

Tailoring Centre-ah kan ringtuten an lo zir ve hian an tihlu zual thìn bawk a. Kum tin hian pahnih/pathumin an rawn zir ve thìn. He rawng-bàwna ṭhat leh êm êmna chu

an ina lèn cháng te hian ringlo chhúngkuaah min lo dawng-sawng ṭha thei êm êm a. Anmahni mai bâkah an chhúngte zawng zawng hi kan tán an lo inhawng êm êm thìn. Harsatna pawh tâwk ila kan lam ṭang hreh lo tûrte an ni. Mi dange te tán malsáwmna thlentu, Krista hretu an nih ve theih nán theih tâwpin kan inzirtír ve a. Keini chuan chî kan tuh a, rah chhuahtíra, seng khâwmtu tûr chu Pathian chauh a ni.

Tûn thleng hian puan ṭhui zirlaite aṭang tak chuan bapisma chang pakhat chiah an la awm a. Mahse Bible-ah pawh kan hmu a, “Pe rawh u, tichuan, pêkin in awm ang,” tih kha, ni tin Pathian thu nèn ṭawngṭaina nèn kan inzirtír a. Tûnah hmuh theihin lang rih lo mah se nakínah a rah chhua hi a la awm dáwn. Engtikah emaw Pathian au lo thei lo dinhmuna an la din hun chuan kan zirtírna, an hnêna chî kan lo tuh tawh kha an theihnghilh vek hi ka ring lo va; Pathian hnênah an lo lêt hi ka ring tlat a, ka ṭawngṭaina ber pawh a ni. Pathian hian

tih theih loh a nei lo va, hlawhtling chhuak tawh tam takte pawh hian mi dangte tána malsàwmna ni thei túra an pên ve te hmuh hian kan zirtírna tam zâwk a thlawn vek lohzia a lang chiang thìn.

Mahse harsatna awm ve thìn ve chu zirlaite zai ngai ve zêla chêt ve a ngai thìn a. Thil inñawm te hi an lo ngai-thei vak lo va. Kháwl pawh an indaih vek kan neih loh avàngin insiam rem chúk chúk a ngaih cháng a awm fo va. Zirlai ngah chuan sum lamah kan buai nak nak thìn a. Awmna hmun a inan loh chuan puanthân man pawh a inthlau thei hle a, hei hi kan buaina ber pakhat a ni bawk. Tin, zirlaiten rei tak (thla tam tak) zir hi an peih lo tlángpui bawk a, an duh ber an thiam tawh chuan a laklawha chawlhsan mai pawh hi pawl an ti vak lêm lo. Kháwl an indaih loh thìn avànga min chawlhsan ta an awm fo bawk a. Mahse zirlai an fel thìnin, zirtír an nuam a. Thil thiam chak tak ni lo mah se thahnem an ngaiin tha takin an zir thìn.

Sawi tawh ang khan zirlaite hnênah hian *direct*-in Pathian thu kan hrilh thei a. Anni mai ni lo, an chhúngte thleng pawhin hei hi Chanchin Tha hrilnaah chuan a ñangkaiin a pawimawh hlein ka hria. Chhunzawm zêl theih ni bawk se, a làwmawm hle ang.

Nepali-ho zínga rawngbàwl hi a nuam a, a la tûl viau bawkin ka hria a. Nepali-ho hi hnam fel tak an ni kan tih rualin an ngaihtuahnate a la mâwlmang ve a (a bîkin thingtláng lama kan member-te ka thlira, ka hmuh dan), kaihhruai ngai leh zirtír ngai êm êm an la ni a. Kan member nget tawhte pawh zirtír ngai vek an la ni a. Chutih rualin, a nget tawh sâte hi chu kohhran tán te an ñangkai êm êm a. An zínga rawngbàwl hi a phùrawm a, túnah phei chuan Nepal Mission Field chu kan puitling tawh khawp a, hmasawn zêl tûr pawha inzirtíra inkaihhruai hi thil phùrawm tak a ni.

Nepal chu Hindu ram a ni a, rawngbàwl a la tûl a; hei aia zau zâwka hma kan

lâk zêl theih nán thawktute pawh kan intuai thar reng hi a tûl a. Kan tih tùr pawimawh berah chuan kan kohhran enkawl lai mékte sawh ngheha, tha taka kaihhruai hi a ni berin ka hria a. Zirtírna dik lo te a tam a, hêng bâkah *YouTube* leh *social media* hrang hrang aṅangte pawhin hêng zirtírna dik lote hi an ngaithla fo òhìn a. Hêngah hian kan member-te kan vèna, kawng dik kan zirtíra, kan kawhhamuh zêl hi tûnah chuan kan rawngbàwlna tùr pawimawh tak a niin ka hria. Kan thlen chin apiangah hmasawn zêl kan tum hi a pawimawh hle a ni.

kohhranhote hêngahte hian min lo ṭawngṭaipui òhìn ula:

1) Ringthar an lo pun zêl theih nán.

2) Nepal Field chhúnga thawktu zawng zawngten ṭahnemngai taka rawng kan bàwl zêl theih nán.

3) Kan member-ten zirtírna dik lote an thliar thiama, nghet taka Isua zuitu an nih reng theih nán.

4) Kan kohhranin hma a sawn nán. Kohhran a lo chaka, nghet taka a din reng theih nán tea min lo ṭawngṭaipui tùrin kohhranhote ka sáwm duh che u a ni.

Lalpan malsáwm che u
rawh se.

A tàwp berah chuan

Jona khân Ninevi miten chhandamna an chan theihna tûr ai chuan a thu hril hmanga thiam loh an channa tûr kha a rilru pui zâwk a ni. Pathian rilru ṭâwmpui hauh lovin thang ṭhat lâk nân a thawk a. Jona thinlung pu chungah khawvêl thiam loh chantír nána rawngbàwl hna thawh mai hi a awl teh a nia. '*Ka hrilh ka hrilh alâwm, duh leh tuar rawh se,*' i ti fo em? Pathian thinlung letling chiah a ni. Pathian thinlungah chuan mi sual thiam loh chantír aiin chhandam a lian zâwk daih. '*Khawvêl thiam loh chantír tûrin Pathianin a Fa khawvêlah a tîr lo, khawvêl amah avânga an dam theihna tûrin a tîr a ni zâwk e,*' (Jn 3:17).

CHANCHIN THA RAH

C. Sianglunmawii, Evangelist Teacher
SHMS Marpara, HM North
Mobile No: 9862663492



Kum tin hian Synod Home Mission School Board hnuaiia Ramthar Sikul tam zâwkah Gospel Week hi kan hmang thìn a. Speaker neiin Director leh Counsellor te pawh zirtirtu aṅangin kan inruat mai thìn a ni. Zirtirtu thenkhat leh sikul naupang nu leh pa a remcháng chángte ṭawngṭai kháwlah ṭangin, he hunah hian mahni theihna zâwn zâwnah ṭahnemngai takin kan ṭang ho thìn a ni.

Kumin 2025 pawh hian Gospel Week nei tûrin SHMS Marpara Staff meeting-in kan han rél a. Kan sum sênso tûr kan mamawh zât Mission Board Office-ah kan han thlen baw a. Kan hotuten inhawng takin kan dîlnate min lo pawmsak a, kan va lâwm tak êm! Tichuan, Speaker tûr hian zirtirtute aṅanga inruat cháng te, Bialtu Pastor te, Bial Evangelist aṅang te leh bial páwna mi kan rawngbàwl na mite ṭawng thiam ṭha tak tu emaw han sàwm cháng kan nei thìn. Kuminah pawh hian missionary *pension*-a chhuak Pi Saithangpuii Sailo, Lawipu, Aizawla mi chu kan va sàwm a. Kan sàwmnate tihlawh-tingin, zai thiam nula pahnih

- Lalrinlawmi leh Esther Zosangliani te kan beisei angin a rawn hruai thei baw a. Kan Pathian remruattu fel tak remruat hnuaiiah rawngbàwl-na hlâwk tak neiin hun kan hmang ho thei a, kan lâwm tak zet a ni.

Gospel Week hmang tûra kan rèl zàn aṅang hian Marpara Mission Compound chhúngkuate chuan zan tin, in indawtin ṭawngṭai rualna hun kan hmang thìn a. Kohhran Inrinni zàn inkhâwmah te, zíng ṭawngṭai inkhâwmah te, chhúngkua leh mi mal te pawhin ṭawngṭainain he thim kulhpui ṭhiat tûr hian ṭahnemngai takin kan bei ho thìn a ni.

Marpara-ah hian Kristian an la tlém hle. Ringlo mite hi Buddhist an ni a, tânah hian sikul naupang 317 kan nei a, chûng zînga 190 chu Buddhist an ni. Hêng kan sikul naupangte hnênah hian *devotion*-ah Pathian Thu kan hrilh thìn a. Sunday School-ah inkhâwm ngei tûra beisei vek an ni bawk a, chûng hunte chu Pathian Thu an ngaihthlâkna hun pawimawh tak a ni. Pathian fakna hlate zirtîra zai hopui reng an ni bawk.

Tichuan, Gospel Week kan han hmang chu, a ni tàwp ber, *counselling class*-ah chuan kum 14 tling chin baptistma chang duh an awm em tih an han zâwt a. Tah chuan, ringlo mi paruk, Isua Krista ringa baptisma chang duh an inpe ta a ni. Chu chu zirtîrtuten bawhzuiin an inah an nu leh pate rem tih leh tih loh kan va zâwt chhuak vek a. An zînga pakhat chu a pu boral tawh thlarau lo piang nawn lehah ngaiin a piin a lo phal lo va. Pakhat leh chu kan zawh lai hian a nu chauh a

awm a, zirtîrtute min hmai zah vâng nge, a lo phal mai a; amaherawhchu, a hnuah a pi te, a pa teho nèn an lo phal lo leh ta tlat a. Tichuan, mi palite chuan an nu leh pate rem tihna thlapin Bialtu Pastor, Rev. Zosangliana Rokhum kutah baptisma an chang ta a, kan va han lâwm tehlu êm! Halleluiah, Amen! Lalpan a hmu leh ta.

Chhiartu duh tak, hei hi ka chah duh che a - hêng ringthar, tleirâwl leh ráwltharte hian i tawngtaipuina an mamawh hle a. An thih thlenga rinawm taka Lal Isua pawmtu an lo nih tlat theih nán leh missionary rilru pua an chipuite veitu an nih theih nán lo tawngtaipui thìn tûrin Pathian hmingin ka sáwm a che. Tûna baptisma la chang ve thei ta lote pawh hi Pathianin hun remcháng a pêka, an la chan ve ngei theih nán pawh lo tawngtaipui zêl tûrin kan insáwm nghâl bawk e.

Lalpan ropuina chang rawh se. Amen.



AUSTRALIA RAMA SYNOD RAWNGBÀWLNA

Lalsangpuii Tochhawng
Tent Making Missionary, Australia
Mobile No: +61414199395



Ramthar Chanchinbu chhiartu zawng zawngte kan Lalpa Isua Krista hmingin chibai u le. Kei hi Sialhawk Presbyterian Kohhran aṅanga chhuakin tûnah hian Australia rama state pakhat New South Wales an tihah Synod Mission Board *Tent Making Missionary* hna ka thawk mék a ni. Pasal neia Australia rama ka kal hma hian kum rei vak lo chu Mizoram Presbyterian Synod Mission hnuaiiah *contract missionary* hna ka thawk tawh a ni.

Ka rawngbàwlna hmun: Kum 2022 aṅangin hmun/khaw hrang hrangah a ni tlángpui.

Australia-ah ka awm ṅan a. Ka pasal leh kan lawina kohhran ten India rama ka rawngbàwlna min ngaih hlutpuiin Australia-ah pawh rawngbàwlna ka chhonzawm theih nán nasa takin min puiin min fuih a; tin, rawngbàwlna tûr kawng hrang hrang min kawh hmuh bawk a ni. Kan lawina kohhran hi St. Margaret Presbyterian Church Blaxland niin, Australia Presbyterian Church Lower Blue Mountains Parish hnuaiia awm a ni a. Chuvàngin, ka rawngbàwlna hmunte hi Blue Mountains Council hnuaiia

Thla hnih khat lek hnuah kan lawina kohhranin ṅhalai rual enkawl tûrin min ruai zui nghâl a; chutih laia kan pastor leh ka pasal nèn kan pathumin kan thawk ho a ni. Hna mumal ka la thawh loh avàngin hun âwl ka ngah a, chu chu remchàngah hmangin Mission páwl dang leh NGO-ah te ka in-*volunteer* bawk ṅhìn a. *Regular* taka ka in-*volunteer*-nate chu Samaritan Purse Mission (Baptist) Glenbrook khuah Baptist Biak Inah leh Vinnies (Catholic) Blaxland khuah te an ni.

Kumte a vei hnuah Pathian khawngaihna inhlawhna tùr hna ka hmu ve ta a. Ka hna hmuh hmasak zâwk chu Anglican Youthwork Camping Centre-ah a ni a, hei hi Anglican Kohhran ta, Camping-na hmun pui a ni ber e. He camping-na hmun pui, Bluegum Lodge hi Springwood khuaa awm a ni. Chumi hnuah hna dang ka hmuh belh leh a, chu chu Christ College-ah *Catering* hna a ni a. Christ College hi Australia Presbyterian Kohhran Theological College niin Sydney, Burwood vénga a awm a ni.

Ka rawngbâwl dân tlangpui: Kan lawina kohhranah thalai rualte hun eng emaw chen Bible study leh infiamna hrang hrang te tihpuiin kum khat vèl ka thawk a. Kan thalai rualte an rawn nula/tlangval chho tan a, thian kawm leh kohhran lian zâwka *activities* tamna te an duh avàngin kohhran dangah an insawn a; tûnah hian Naupang Sunday School zirtirtu hna min thawhtír leh

a ni. Chu bâkah chuan Kohhranin *Music team*-ah min telh ve a. Kan nupain kan kohhran Pathian biak inkhâwmnaa hla sak tùr zawng zawng kan buaipui a. Ka pasalin *music* leh hla a buaipui a, keiin zai hruai hna leh Pathianni inkhâwma kan hla sak apiang Christian Copyright Licensing International (CCLI)-ah ka *report* a. CCLI hi tûnlaia hla chhuak tharte *music* siamtu leh phuaktu hnênah an hla kan sak man kan pèkna a ni a, kan hla sak apiang kha a man an rawn chhiar a, chu chu kohhranin a lo rùl thìn a ni. Tin, kohhran hmeichhe lamah hian *EQUIP women* an ti a, chu chu kum tinin New Zealand leh Australia ram chhúnga *Protestant* kohhran hrang hrangte *online* hmanga inkhâwmpui lian a ni a, chutah chuan kum tin ka tel ve bawk thìn a ni.

Samaritan Purse Mission-ah hian Zirtawpni apiangin Glenbrook khuaa Baptist Kohhran Biak Inah mi thil phalte thil pèk khâwmte en fel leh chheh fel te, October

thla aṭangin *present* báwma *pack* hna kan thawk ṭhìn a. Hêng thil pêkte hi ram hnufula naupangten Krismas hlim taka an lo hman ve nána pêk a ni. Kum tin Australia leh New Zealand aṭangin *present* báwm maktaduai chuang an thawn chhuak ṭhìn.

Vinnies (St.Vincent de Paul) hi Roman Catholic NGO pakhat niin, hriat làr dàn ber chu OP shop (opportunity shop) a ni. Mi thil phalte thil pêk khâwm (Second hand a ni deuh ber) kha tláwm tê têa zuarin a hlâwkna awm ang ang kha Charity-ah an chhûng lût ṭhìn a ni. Vinnies-ah hian dâwr nghâka thil lo hralhtuah leh *warehouse*-ah mi *donation* pêkte lo thliar fel hna a remchàn angin ka thawk a ni.

A chungka ka sawi pathumte khi làwmmman la lova Lalpa tána ka tih theih tâwk ka thawh vena niin kár khatah ni thum (Ningani, Zirtawpni leh Pathianni) hi Pathian rawngbàwlna atána ka serh hnan ve theih chhun te an ni.

Pathian khawngaihna ka dawn liau liau, ka inhlawh vena hmunte pawh ringtute awm khâwmna hmun a nih avàngin theih ang angin rawngbàwlna ka chhunzawm thei a, ka lâwm êm êm a ni.

Ka inhlawhna hmun pakhat zâwk, Anglican Youthwork Conference Centre Sydney Diocese hnuai awm niin, kum tuanin Sydney khawpui leh a chheh vêla kohhran hrang hrang ṭhalai rual, sikul naupang, infiam mi leh páwl hrang hrang *camping*-na hmunpui a ni a. He hmun aṭang hian kum tin mi sâng tam takin Isua Krista hi Lal leh chhandamtuah pawmin a ṭhen hnung tawlh tawhte pawhin Pathian lam lo hawi lehna hmun atán an hmang a ni.

Christ College pawh Pathian thu zirna hmunpui a nih avàngin pastor lo ni tawhte leh ṭhalai rual rawngbáwl tûra inchher mékte awm khâwmna a ni a, choka leh *dinning hall* vêlah chauh chetla mah ila

biaksawm tùr ka tlachham ngai lo a ni. A Principal ber, Dr. Ian Smith hi minute 15 dan vèl lek lekah hianrawn kalin, puih ka ngaih leh ngaih loh te, ka hah leh hah loh te, ka that leh that loh te min zâwt reng a; tin, mathei lovin zirlai leh zirtirtu te tána ei tùr ka siam avàngin làwm thu minrawn hrilh thìn. Zirtirtute leh thawktu dang pawh an bâng bîk chuang lo va; chutiang bawkin zirlaite pawhin an luh chhuah apiangin minrawn be lûmlâm thìn.

Chawchhùn fâk zawhah hun rei lo tê chawlh an neih laiin India rama ka rawngbâwl vena tláwm tê tê te, Mizoram Presbyterian Kohhran chanchin te kha ka lo sawi ve thìn a. A then tán chuan a makin a âwihawm loh zâwk thìn. An hotupa ber, kan principal erawhin rin aiin a hre phian a; Mizoram Synod Moderator tu nèn ber emaw an lo inhmu tawh tih te a sawi ve thìn. Annin an *testimony* leh Pathian thu zir tùra kohna an dawn dân te min hrilh ve bawkt thìn. Christ

College building a pindan pakhat hi Australian Presbyterian World Mission (APWM)-in an office atán an hman a, chumi zarah chuan APWM President Rev. Kevin Murray leh hruaitu dang rim taka an thâ leh ngaihtuahna séngtu te nèn inpawh taka thawk hovin, kan inkàwm thei bawkt a, a làwmawm ka ti êm êm thìn.

Khângte kha tling lo tak chungah helai hmuna ka rawngbâwl venate chu a ni a. Eng chen nge ka la kalpui zêl theih ang tih erawh ka hre lo, Amaherawhchu Pathianin kawng dang pawh min hawnsak zêl ka beisei a, kohhranhote tawngtaipuina pawh inthlahrung takin ka rawn dîl bawkt a ni.

Ka tih theih chhun tlém mah se hetiangaw rawngbâwl chhunzawm thei tùra min fuih a, min kaihruaia kawng min kawhhmuh zêltu ka pasal chungah pawh ka làwm hle a ni. Ka pasal hi Operation Mobilization Mission-ah hian International Finance consul-

tant niin tûnah *volunteer*-in a la thawk a; Mizoram kohhran rawngbàwnate a chhuangin theih tâwpin a thlâwp a, ka lâwm êm êm a ni. A ðahnemngaih zârah kan lawina kohhran hian vawi khat tal thla tin Pathianni chawhma inkhâwmah Mizoram Presbyterian kohhran tán Pastor-in emaw, kohhran hruaituin emaw, ðawngtaï-sakna hun a hmang ðin a, ka ngai hlu êm êm a ni.

Ðawngtaïpui ngaihna:

Australia ram hi Kristian ram anga ngaih nih mah se Kristianna hi a dalin a mi tam takin Pathian mamawh lo intihna a lian êm êm a; a chhan chu Australia hi ram hausa tak mai a ni a. A mi chêngte pawh an rethei lêm lo a; chuvàng tak chuan mi tam takin, ‘Rinawm leh dik taka ka nuna, mi dang ka tihbuai loh chuan a tâwk,’ an ti mai a; sakhua duh lohna hi a lar êm êm a. Tin Australia chu kan hriat angin khawvêl hmun hrang hrang aţanga pêm khâwmna hmun a ni a, sakhaw hrang a chikim êm êm

a ni A ram chhúng ngeiah pawh Missionary eng nge maw zât an awm a. Amaherawhchu, duh duha mi biak pawh mai mai te a awlsam lo hle. *Privacy* an dah pawimawhin biak pawh theih chhunah pawh mi an inhawng lo êm êm a, an buaina te mi dang hrilh an duh lêm lo; chu ai chuan daktawr pan mai an duh zâwk ðin.

Hêngte avàng hian Australia rama rawngbâwl-tuten ðawngtaïpui kan ngai nasa êm êm a, tin Pathianin a ram mipuite rilru a tihnêma an inhawn ve zêl theih nân te in ðawngtaïna ka rawn ngèn a ni.

Tin, helaia lo awm hmasa leh *Tent Making Missionary* ve bawk, U Marini (Lalrinawmi Rainsford) chungah ka lâwm êm êm, phone call leh video aţang tea inbiain hmangaih takin min fuih ðin a. Rawngbâwl dun dân tûrah ngaihtuahna a séng nasain a rilru a awm angte min rawn hrilh bawk ðin a, ka ngai hlu êm êm a ni. Amaherawhchu

kan awmna hi a inhlath êm êm a, state inang lo mai ni lovin state inthenawm pawh kan ni pha lo va. Kei NSW-ah ka chêngin, ani hi South Australia lam daihah a chêng a; chuvàngin kan la inhmu thei lo a ni, amaherawhchu

Pathianin rem min ruatsak anga inhmuh ve ngei chu kan tum a, ani nèn a rawngbàwlina hlâwk zawk kan ngaihtuah chhuah theih nânte leh Pathian hruaina kan dawn zêl theih nán in ÷awngtáina ka rawn díl bawk e.

American lemchan thiam pahnih Stuart Robson-a (1836–1903) leh Lawrence Barrett-a 1838–1891 te kha ÷hian inkàwm ngeih tak an ni a. Stuart Robson-a chuan Lawrence Barrett-a fanuin pasal neih ni chuan a mâkpa hnênah Dollar 5,000 Cheque a pe a (tún laia a hlutna chu \$1,95,000 vêl, India pawisa chuan ₹ 1,74,00,000 vêl a ni àwm e). Chu chu a fanu Alicia Robson-i chu a pêktír a. A fanu a lo kír chuan, *"Alicia, cheque chu i pe em?"* a lo ti thuai a.

"Aw, pe e," Alicia Robson-i chuan a lo ti a.

"Eng nge a sawi?"

"Eng mah a sawi lo, a mittui a tla."

"A ÷ap rei em?"

"Engati nge, ka pa? A ÷ah rei záwng chu ka lo chhinchhiah lo. Mahse, minute khat chu a tling hrim hrim ang."

"Minute khat chauh maw? Kei chuan kha cheque-a ka hming ka ziah hnu khán dárkár khat ka ÷ap asin!"

Pathianin a ngaih hlut ber, a Fapa neih chhun min pêk hian khawvêl tána thil ÷ha ber a nih avàngin chhuang takin min pe a ni. Chuvàngin, a Fapa ringa, làwm tu apiang chu Pathian fa nihna theihna a pe tawp mai a ni. Chutih rual vêk chuan, a Fapa ring lote chuan thiam loh changin, kumkhaw hremnaah an kal thung ang.

Khawvêl làwm nán a lo kal a,

Lein a lal làwm se.

VÀNDUAI VÀNNEI (Then hnihna)

*P.C. Lalrinauma, Evangelist
Mukundapur, Calcutta Field
Mobile No: 9597767595*



Pathian min hruaina leh malsàwmna tisa leh thlarauva kan dawn te hi sawi tùr tam tak a awm ve a; thiam ang tâwkin tlêmtê chauh han sawi tum ila.

Natna manganthlâk tak kan tawh lai hian Pathianin engtik lai mahin min kalbosan daih ngai lo va; min awmpui a, min thlamuan a, min thlir reng ðin a ni tih hi fiah takin kan hmuin kan tawng a ni. Kohhran, mi mal, ðianho leh pâwlhovin nasa takin min ðawngtaipui a, chu chu Pathianin a chhâng a, tân dinhmun hi kan thleng thei chauh a ni. Kan va vânniin kan va lâwm tehlul êm!

Synod hnuaiâ thawktu tinte tana damdawi inenkawl-na sênso, hotuten thawktute tâna duhsak taka chhawm-dâwlâna a siam aţangin kan chanpual chu kan hmang zo a ni tawh mai a, sum hmuhna tùr beisei dang nei chuang ta lo chu kan mang a ang ru hle mai a. Nimahsela, kan Pathian chuan, thil ropui tak

min tihsak a, beisei ngaihna pawh kan hriat lohvin kan hotute kal tlangin kawng min hawnsak a, office pui leh field office aţangin chêng nuai tam tak min hmantír a. Tin, ðianho leh mi mal hnên aţangin chêng tam tak kanna kan dawng bawk a. Chu mai a ni lo, tute nge an ni tih pawh kan hriat ngai hauh loh aţangtein ðawngtaipuina mai bâkah dam lo kanna chêng tam tak kan dawng bawk a. A tihngaihna kan hriat dêr loh, Kâl min petu min pe bawk a. Mi inpe leh tlawmngaite hnên aţangin thisen pangngai leh thisen vár kan dawng bawk a, kan va han lâwmin kan va han vânni tak êm! Hêngte hmang hian kan inenkawl ve thei a ni.

Hei mai bâkah hian kan inenkawlâna damdawi in RN

Tagore hospital thuneituten kan harsatzia hriain chêng tam tak min tlàwm a. Ringlote pawh Pathianin min pui tùrin hmanruaah a hmang a, a ropui kan tiin kan lâwm tak zet a ni. Tin, Pathianin nupui fanau, hmangaiha enkawltu min pe a, anni hian min awmpui reng a, ka làwm tak zet a ni.

Synod Hospital, Durtlanga ka awm lai (Dec., 2022 - January 2023) khân vawi thum zet chu thihna hlim kawr ruam ka zawh hman a. Ka mit ka han chhíng a, a thim mup mup a, a thim vek a. Vàn êng mawi êm êm mai a lo lang a, ka nu leh pa leh ka unau thi tawh ten hlim taka nui hmêl puin bán vaiin min lo lâwm a, “*Mâma, lo kal rawh,*” min lo ti a. Mahse, hlim taka an lam pana ka thlawh delh delh laiin mak tak maiin ka harh leh hlawl thìn. Heti hian vawi thum ngawt ka awm a, mak ka tiin ka ui thìn hle a ni. Zêp lovah chuan khatih lai khán ka chau thìn angreng khawp a, natna khawvêl chhuahsana,

hahchawlh kha ka châk hle a ni. Nimahsela, Pathianin rem a la ti rih lo a ni ang, min tidam leh ta a, ka lâwmin vànnei ka inti hle mai.

Tûnah hian, kan hotuten kan dinhmun hrethiam takin inenkawl pahin tûna ka awmnaah hian min awmtír a, tih tùr bîk êm êm pawh min tuk lovin, a hmingin kohhran pakhat min viltír ve a, inthlahrunawm viau mah se kan lâwm hle a ni. Dam that pangngai lai pawha kan thathnem loh tehlu nèn, thiante hnung zuia phâk tâwka rawngbâwl ve tâwk tâwk kan nih mék lai hian hotuten min hrethiam viau mah se, mut tawp, thut tawp ringawt chu Pathian leh kohhranhote hmuhah a inthlahrunawm duh hle a. Ka kâl natna bâkah nikuma kâl kan inthlâk hma lawk aţang khân hriatna thazâm natna (*Neuropathic disease & Atypical parkinsonism*) te ka han neih belh ve leh a. Hêngte leh mi mal chak tâwk lohna avàngtein kan thawh hlâwk lovin tih theih a tlêm lehzual a. Nimahsela,

min hmangaiha, min chhandama, min tidamtu Krista chakna rinchhanin hêng harsatnate hi indelhehtír mai erawh ka tum lo.

Tûnah hian kan kohhran vil mék Garia kohhran bâkah Mukundapur leh a chhehvêla Mizoram atanga dam lo kalte tlawh kualin, theih ang angin tawngtainate kan nei thìn a. Mamawhtute tán in/room luah tûr lo zawnsak te, damdawi in lama kalpui ngai te kalpuiin kan tih theih tâwka tanpui mamawhte lo tanpuiin hun kan hmang ve thìn a.

Tin, Pathianni chawhnu lamah dam lo leh an chhûngte tân SUNDAY TEA Inkhawm kan buatsaih bawk thìn a. Kan chênna inah kan inkhâwmpui thìn a, a cháng chuan hmun dang remchángah kan nei bawk thìn. He hunah hian tawngtai rual, *sharing*, thuchah tawi sawi tein hun kan hmang thìn a. Inkhawm bânah Pathianni thingpui kan in ho bawk thìn. Nuam kan tiin hlâwk kan ti ve thìn hle.

Amah chauh lo, rin tûr kan neih tawh lohna hmunah kan Pathian hi a che thìn a ni. Hêngah hian thil dang rêng rêng beisei tûr leh beisei ngam kan neih lohva, Pathian chauh lo chu rin tûr leh beisei tûr kan neih miah lohna dinhmun han thlen hian Pathian rinawmzia te, thatzia te a lo lang fiah thìn a ni.

A ropuizia puan chhuah nán Pathian hian hmanrua a ngah hle. Kohhran, mihring leh khawvêl thil tinréngte hi a hmanruaah a hmang thìn.

Pathian min hruaina kawng hrang hrang leh kan tâna a thatna te, a hnathawh ropui tak kan hmuh te hian vànduai intih cháng awm thei mah se, vànnei tak kan va ni êm tih hi kan hre Chiang tulh tulh thìn.

Hêng thil, thiam lo leh fiah lo ruaia kan sawite hi mi pahnih khat talin eng emaw ti tala hlâwkna an chhar theih nán Pathianin malsawm rawh se



SMB PROJECT LIST 2025 CHHÁNGTUTE*(Chbunzawmmna)*

140.	Bungkawn Kohhran	3.10.2025	1,50,000
	<i>Tripura - Kameshwar Biak In ceiling siamna</i>		50,000
	<i>Barak Area - Kunapara Grant Compd Retaining wall</i>		50,000
	<i>Odisha - Kutama Biak In Sound System</i>		50,000
141.	Electric Veng Kohhran, Aizawl	6.10.2025	5,00,000
	<i>Karbi Anglong - Longnit Borjan Biak In siam that nán</i>		
142.	Zemabawk Kawnveng Kohhran	6.10.2025	3,00,000
	<i>Aru West - Mowb II Biak In thutthleng siamna</i>		1,50,000
	<i>Tripura - North Ganganagar Biak In Ceiling siamna</i>		50,000
	<i>Siliguri - Ektiasal Biak In Compound Earth filling</i>		1,00,000
143.	Electric Veng Kohhran, Aizawl	9.10.2025	4,00,000
	<i>Arunachal East - Lungka Biak In thutthleng siamna</i>		70,000
	<i>Aru West - Bomdila Bial Inkhâwpui bungraw leina</i>		50,000
	<i>Aru West - Jerigaon PS toilet siamna</i>		50,000
	<i>Barak Area - Diphucherra Compound Ringwell</i>		50,000
	<i>HM North - Thaidawr Biak In thutthleng siamna</i>		1,80,000
144.	Chanmari Kohhran, Aizawl	13.10.2025	5,00,000
	<i>HM North - Salem Boarding Biak In chapel extension atán</i>		
145.	Zemabawk Branch KṬP	14.10.2025	40,000
	<i>Aru North - Tato Bial Street Kohhran solar inverter set lei nán</i>		
146.	Ramhlun Venglai Kohhran	15.10.2025	2,10,000
	<i>HM South - Damdep - I Biak In Vestry sak nán</i>		1,50,000
	<i>HM South - New Khojoysury PS P.A. set leina atán</i>		60,000
147.	Dawrpui Kohhran	15.10.2025	84,390
	<i>HMi South - Direct Evangelism (Sa ei ai)</i>		
148.	Thuampui Bial KṬP	15.10.2025	40,000
	<i>HM North - Katholbari Fellowship tan Generator leina</i>		
149.	CSI, Central Diocese, Bangalore	17.10.2025	10,00,000
	<i>Reconstruction of Trulock Theological Seminary, Imphal, Manipur</i>		

150.	Bethlehem Vengthlang Ramthar Comt. 17.10.2025	60,000
	<i>HM North - Silsury Field Veng Biak In Fencing siamna</i>	
151.	Sihphir Vengthar Kohhran Hmeichhia 20.10.2025	35,000
	<i>Arunachal West - Sakrin Biak In inverter leina tur</i>	
152.	College Veng Kohhran Hmeichhia (Azl) 20.10.2025	1,20,000
	<i>HMS - Vaṭhuampui Quarters sak mek tanpuina</i>	50,000
	<i>HMS - Vaṭhuampui Nurse Quarters repairna</i>	20,000
	<i>Jharkhand - Direct Evangelism tan</i>	50,000
153.	Ramthar Vengthlang Koh. Hmeichhia 21.10.2025	35,000
	<i>Arunachal West - Subu Biak In Inverter leina</i>	
154.	Kulikawn West Kohhran 21.10.2025	1,00,000
	<i>Upper Assam - Mouzachapori Biak In Ceiling siamna</i>	
155.	Saikhamakawn KPP 21.10.2025	10,000
	<i>Barak Area - Grass cutter machine for Balighat Compd</i>	
156.	ITI Vengchhak Kohhran 27.10.2025	80,000
	<i>Cachar Tlangram - Pipla Biak In Choka sakna</i>	
157.	Zotlang Kohhran, Aizawl 28.10.2025	1,50,000
	<i>Karbi Anglong - Paklangso Biak In sakna</i>	1,00,000
	<i>Barak Area - Khakhunao Mission Compd Wall fencing</i>	50,000
158.	Kanan Kohhran 31.10.2025	1,00,000
	<i>Barak Area - Dimasa Kachari Christian Fellowship rawngbawlina atân</i>	
159.	Pu P.C. Lalnunmawiate & fly, Chaltlang 4.11.2025	7,00,000
	<i>Karbi Anglong - Jaipong Biak In sakna</i>	2,00,000
	<i>Karbi Anglong - Hebron Biak In sak chhunzawmna</i>	1,50,000
	<i>Karbi Anglong - Rongtheang Biak In sak chhunzawmna</i>	1,50,000
	<i>Karbi Anglong - Risakhidi Biak In sak chhunzawmna</i>	1,00,000
	<i>Karbi Anglong - Jilangso Biak In Ceiling leh Vestry siamna</i>	1,00,000
160.	Pu Robert Lalremruata te chungkua 4.11.2025	4,00,000
	<i>Odisha - Dhonopodor Biak In sakna</i>	
161.	Khatla Kohhran, Aizawl 6.11.2025	10,50,000
	<i>Arunachal North - Upper Pasighat Biak In hmun leina</i>	1,50,000
	<i>Upper Assam - Malbhog Biak In hmun leina</i>	1,50,000

	<i>HM North - Rohmingthanghriat rengna Lungphun siam thatna</i>	2,00,000
	<i>HM South - Ngengpuitlang Missionary Qtrs. sak thatna</i>	1,50,000
	<i>Jharkhand - Kolha Biak In ram leina</i>	2,00,000
	<i>Karbi Anglong - Langmili Biak In ceiling leh Vestry siamna</i>	1,00,000
	<i>Siliguri - Kanchansree Biak In sak zawhna</i>	1,00,000
162.	Dr. B. Lalramzauvate chhungkua 7.11.2025	3,00,000
	<i>Assam - Paharpur Biak In sakna</i>	
163.	Hunthar Kohhran Ramthar Committee 10.11.2025	1,00,000
	<i>Karbi Anglong - Cheksolangso Sunday School Hall sakna</i>	
164.	Chaltlang Kohhran 10.11.2025	3,00,000
	<i>Karbi Anglong - Diphu Biak In siam that nan</i>	
165.	Zotlang Kohhran 10.11.2025	1,50,000
	<i>Karbi Anglong - Oklangchar Biak In sakna</i>	
166.	Ramhlun Vengchung Kohhran 11.11.2025	1,50,000
	<i>Karbi Anglong - Langsothedong Biak In sak that nan</i>	50,000
	<i>Karbi Anglong - Bithilangso Biak In sakna</i>	1,00,000
167.	Tuikual Kohhran 13.11.2025	1,50,000
	<i>Karbi Anglong - Pharkongapam Biak In sak chhonzawmna</i>	
168.	Dinthar Kohhran, Aizawl 14.11.2025	5,80,000
	<i>Tripura - Khulicherra B/C Biak In sakna tur</i>	5,00,000
	<i>Aru West - Naharlagun SS Hall sak Electric Wiring etc.</i>	80,000

[Chbunzawm zêl tûr...]

TIH DIKNA LEH NGAHDAM DÌLNA

Ramthar November 2025 káwma
Synod Dialogue Team Member-te
 thlalâk chu '**Synod Gospel Team Mem-**
ber-te' tiin kan lo ziak hlauh mai a. Kan
 tih sualah ngaihdam kan dí e.

RAMTHAR FEH**1.**

1. **Field hming** : Barak Area
2. **Khua** : North Gharmura
3. **Tlawh hun** : Ni 17-19 October, 2025
4. **Tlawhtu** : Luangmual Vengthlang Kohhran
5. **Kal zât** : Mipa - 13; Hmeichhia - 8
6. **Tlawh chhan** : Crusade
7. **Senso** : ₹ 96,960
8. **Làwmawm lam** : Ramthar Committee-in kum 2025 chhúnga Ramthar Crusade neih tura a rël chu Pathian hruaina avànga kan tihlawhtling thei hi kan làwm hle. Speaker atán Upa Lalrammawia Ngente kan hmang a. Ni 17 (Zirtawpni) zíng dár 5:30-ah Upa R.E. Paulan ÷awngtáinaa min thlahin, Biak In bul aṭangin MST Bus-in Sairang Rél station panin kan chhuak a. Zíng dár 7:30-ah Sairang aṭangin Jamira Station panin kan chhuak leh a. Réla chuan a nuam a, hahdam takin dár 9:30-ah Jamira hi kan thleng a, Bus-in min lo hmuakin dár 9:50-ah North Gharmura Mission Compound hi tluang takin kan thleng a ni. Thawktuten Headmaster Quarters-ah min lo hmuakin, tûkṭhuan tui tak min lo siamsak a, kan làwm hle. Zàn lamah programme ṭan chauh tûr kan ni a, kan hun neih hmang ṭangkaiin Winchester Memorial School leh Alexandrapur Lalmati Girjagor, Katlicherra, ṭawngtáina hmun (James Winchester an thahna hmun) kan va tlawh a; ṭawngtáina hmunah hian hnehna te puangin, ṭawngtái rualna hun kan hmang a ni. Kan kohhran aṭanga missionary-a awm, Pu Lalawmpuia Khiangte, Winchester School Headmaster te chhúngkuain min lo ngai hluin min lo làwm thiam hle, an chungah kan làwm hle a ni.

9. Report tûl dang: Kan thlen zàn dár 8:00-ah Headmaster quarters-ah Crusade team leh North Gharmura Kohhran Committee te kan inkàwm a. Headmaster, Pu H.C.

Laldinmawia hnên aṭangin an zirna hmanga an rawngbàwlna te, Evangelist leh Nurse te rawngbàwlna te kan ngaithla a, thawktute inpêkna a ropuiin ṭawngṭaipui pawh an ngai hle a ni. Zai hona te neiin hun hlimawm tak kan hmang a ni.

Pathian Biak Inkhâwm apiangin kan speaker hnên aṭangin Pathian thuchah ṭha tak tak kan ngaithla ṭhìn a, Crusade chhingtuten kan kham lovin thlarau lamah pawh kan hlâwkpuì ṭhìn hle a ni. Tin, North Gharmura Kohhran zaipáwl te, Hailakandi District Choir leh Crusade Team zaipáwl aṭangin Pathian fakna hla kan ngaithla ṭhìn a, inkhâwm a nuam ṭhìn hle a ni.

Pathianni Chawhma Pathian Biak Inkhâwmah hian Rev Lalrinthara, Administrative Secretary, Barak Area te, Rev. Vanlalchhúnga i/c Hailakandi Pastor Bial te chhúngkua leh Pu Vanlalchullova Pachuau, Field Promoter te, Winchester aṭangin Pu Lalawmpuia Khiangte te chhúngkua leh hmun hrang hrang aṭangin min rawn ṭàwiâwm thei an awm bawk a, a thlamuanthlâkin kan lâwm tak zet a ni.

Pathianni inkhâwm bànah kohhran member-te kan tlawh kual a. Group hnihah inṭhenin thawktuten min kaihruai a. Group I-te hi Mal-Bosti vengah kalin, kohhran chhúngkua in li tlawhin thil pête an hlân a, Upa Lalthangmawian damlote lu chungah kut ngatin a ṭawngṭaisak a, Pathian thu te an hrilh bawk a. Group II-te hi North Gharmura Kohhran enkawl mek Gramthan House Fellowship Km 18 vêla hlaa awm an tlawh a. Naupangte inkhâwmpuiin Pathian thu te an zirtír a, mi 39 lai an inkhâwm thei a ni. Gramthan House Fellowship ah hian chhúngkaw pakhat awmin, Pathianni chawhnu apiangin Missionary-ten an inkhâwmpui ṭhìn a, khaw chhúnga ringlo naupangte phûr takin an inkhâwm ve ṭhìn. Thawktuten rawngbàwl nán an hmang ṭangkai ṭhìn hle a ni.

Thawktute inpêkna a ropui a, an rawngbàwlina te a ngaihnaawmin a hmuhnaawm ngei mai. An harsatna hrang hrangah kohhranhoten ÷awngtaipui an mamawh reng ÷hìn a ni. North Gharmura Kohhran Committee te an inhawng êm êm a, ruahmanna felfai tak min neihpui a, hun hlimawm leh Crusade hlâwk takin kan hmang thei a ni. Kan kohhran mite, Crusade kan neih theih nána báng lova min ÷awngtaisak ÷hìn te leh kan Kohhran Committee te inhawng tak leh min phùrpui êm êm mai te kha kan va lâwm tak êm! Min hruaitu Pathian hnènah làwm thu kan sawi mawlh mawlh e.

Lalmingsanga, Ramthar Ziaktu

2.

1. **Field Hming** : Barak Area
2. **Khua** : Mohanpur Kohhran
3. **Tlawh hun** : Ni. 27-31 October, 2025
4. **Tlawhtu** : Chanmari West Hmar Veng KPP
5. **Kal zât** : Mipa - 20: Hmeichhia - 1
6. **Tlawh chhan** : Hnathawh
7. **Hnathawh** : Quarters thar sakna tùr hmun laih
8. **Senso zât** : ₹ 73,635
9. **Làwmawm lam:** Mohanpur kohhran a ringtute hi an kristianna a rei tawh hle a. Kum 1960 vèl daih a ringtu ni tawhin, member te pawh hi inthlahchhawng zel an ni. Tunah hian, Upa pakhat leh member 70 vèl niin, in 16 vèl an awm. Memberte hian ei zawinna mumal an neih loh avàng hian an harsa tláng hle.

Ni 27.10.2025 (Thawhtanni) tlai lam dár 4:20-ah kan Kohhran Committee aiawh Upa K. Lallungmuanan ÷awngtaiin min thlah a. Sairang a÷angin tlai dár 5:30-ah rélin kan chhuak a, zàn dár 10:30-ah kan Work Camp-na hmun tùr chu thlengin kohhranhote leh thawktuten zanriah tuihnaì tak nèn min lo hmuak a, làwmawm kan ti hle.

Ni. 28 zing kár aţangin hna bul kan ţan nghâl a. Kan hnathawh hi, tûna an quarters hi tui lianin a chim ţhin avàngin, tláng deuhva sak ţhat an tumna hmun tûr lei lai h zawl a ni. Ni a sain khua lum viau mah se chhûnah pawh chàwl lovin, zàn thim hma chu hna hi kan thawk ţhin Kohhran ho te leh thawktu ten min pui bawk a. Kan hnathawh hi ruahman sa aia a lo zauh deuh avàngin kan ţang tláng hle a. Pathian kaihhruai nain tumah harsatna tawk awm lovin inpawh leh hlim takin kan ruahman angin hna kan thawk zo thei a, làwmawm kan ti hle.

10. Report tûl dang: Ni 30.10.2025 (Ninga) zàn hian kohhran mipui te nèn inkhâwm hona hun hlimawm tak kan nei a. Work Camp-a kal te hi làwm thu sawi nan an hnam puan (Scarf) a kal zawng zawng te min bahtír a, làwmawm kan ti hle. Tin, kan inkhâwmah hian an Sunday School naupangte hnèn aţangin fak làm hmuhnawm tak mai min entír a, an thiamin hmuhnawm kan ti tláng hle. Keini lam pawhin an kohhran tán pawisa fai leh solar light kan pe ve bawk.

Ni 31.10.2025 (Zirtawpni) zing dár 4:30 vèlah kohhran member, compound hnaih a awm ang angte nèn inthlahlel takin kan inthlah liam a. Hailakandi rél station aţang hian zing dár 5:30-ah rawn chhuakin Pathian hruainain tuang takin kan veng chu zing dár 9:30-ah kan thleng a.

Work Camp neih min remtihsaktu kan kohhran committee te chungah leh kan chàm chhúng zawnga min lo ţawngţaisak ţhîntu kohhran mipui te chungah leh min hruaitu Pathian hnènah làwm thu kan sawi mawlh mawlh e.

H.D. Zorinpuia, KPP Ziaktu



PUNNA 2025

Sl. No.	FIELD	HAWN KUM	JAN-OCT
I. HOME MISSION			
1	Home Mission North	1949	41
2	Home Mission South	1987	44
3	Masihi Sangati	1979	2,835
II. NORTH EAST REGION			
1	Arunachal & Assam Mission Field 'E'	1991	56
2	Arunachal & Assam Mission Field 'N'	2016	40
3	Arunachal & Assam Mission Field 'W'	2001	73
4	Assam Mission Field	2008	67
5	Barak Area	1975	57
6	Karbi Anglong Mission Field	1989	155
7	Tripura Mission Field	1986	1014
8	Upper Assam Mission Field	2025	37
9	Cachar Tlangram	2023	48
III. CENTRAL REGION			
1	Calcutta Mission Field	1988	783
2	Delhi Mission Field	1988	102
3	Jharkhand Mission Field	2008	315
4	Lucknow Mission Field	1999	19
5	Odisha Mission Field	2016	85
6	Patna Mission Field	1999	214
7	Siliguri Mission Field	1988	85
IV. RAM PAWN			
1	Cambodia	2010	23
2	Nepal Mission Field	2000	134
BELH KHAWM			6,227

RAMTHAR MAN PÊK DÁN



Bank Transfer hmanga pe duh tán a hnuai Account Number tår lanah hian a pêk theih bawk e.

Account Holder : SYNOD RAMTHAR
Account No : 10665621086
IFSC : SBIN0007058
Bank : State Bank of India
Branch : Mission Veng

Ramthar man pete chuan an pêk veleh
WhatsApp No. **8974694225**-ah inhriattír ni se.

RAMTHAR HLIMTHLA



Tinsorai naupang (ringtu leh ring lo)-te Missionary-in a bual fai.
Kahrawt Bial, Cachar Tlangram



New Diakkawn Kohhran, Kolasib, Karai Mura-a Work Camp-a kalte
Burburia Bial, Tripura Mission Field

If not delivered please return to:

The Manager
Ramthar Chanchinbu
Synod Office, Aizawl, Mizoram
India. Pin-796001

To,

*Published by Rev. R. Lalhminganga and Printed at the Synod Press, Aizawl
on behalf of Ramthar Association, Aizawl, Mizoram. Copies - 39,000*